## 中国签证在线填表确认页

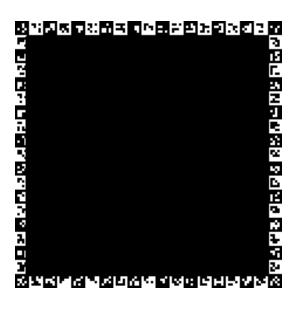
#### **Confirmation of Online Visa Application**

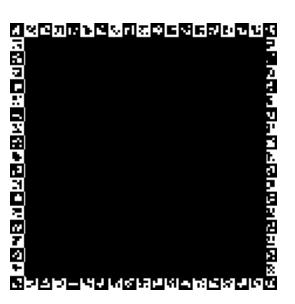
递交签证申请的地点/You need to submit your visa application at: 中华人民共和国驻安提瓜和巴布达大使馆

性别/Gender
出生日期/Date of Birth
现有国籍/Current Nationality
申请签证种类/Types of Visa
申请签证次数/Entries:多次
申请的最长停留期(日)/ Duration of Stay (days): 180
申请签证的有效期(月)/Validity (months): 12
护照/旅行证件种类/Type of Passport/Travel Document:普通
护照/旅行证件号码/Number of Passport/Travel Document
申请提交时间/Application Finished on:

(请与签证申请表一并提交)

(Please Present together with the Application Form)





#### 声明/Declaration

申请编号/Application ID:

我声明,我已阅读并理解此表所有内容要求,并愿就所填报信息和申请材料的真实性承担一切法律后果。 I hereby declare that I have read and understood all the questions in this application and shall bear all the legal consequences for the authenticity of the information and materials I provide.

日期

申请人签名

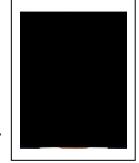
Applicant's signature: Date (yyyy-mm-dd):

#### 中华人民共和国签证申请表

Visa Application Form of the People's Republic of China

申请人必须如实、完整、清楚地填写本表格。请逐项在空白处用中文或英文大写字母打印填写,或在 $\square$ 内打 $\lor$ 。如有关项目不适用,请写"无"。

The applicant should fill in this form truthfully, completely and clearly. Please type the answers in Chinese or English capital letters in the space provided or tick  $(\ \ )$  the relevant box to select. If some of the items do not apply, please type N/A or None.



#### 一、个人信息 Personal Information

	1 1 A ARL / TO 9	1.1B 中间名/Mie	1.0	1.1C 名/ Giver		
	1.1A 姓/ Family name:	1.1B 中国名/ MIC	adie name:	1.1C 2/ Given	n name:	
1.1 姓名/Name	1.1D 别名或曾用名/ Other name(s):		1.1E 本族裔i	吾言姓名/Name as	s written in native language:	
1.2 出生日期/Date	of birth (yyyy/mm/dd):		1.3 性别/ Gen	der: ☑男	/Male 女/Female	
	1.4A 国家或地区/ Country or region:					
	中国内地		1.5 婚姻状况/	Marital status:		
1.4 出生地点/	1.4B / Province/State;		☑ 已婚/Man	ried	□ 单身/Single	
Place of birth			□ 离异/Divo		_ 丧偶/Widowed	
	1.4C 城市/ City:		_ □ 其他/Othe	r(Please specify):	_	
	1.6A 现有国籍/Nationality:		1.6G 曾有国籍	F/Former nationa	ality(ies):	
	1.6B 国籍国身份证件号码/ National ID number	er:			以下信息 /Please provide the following	
			information if	f you have ever he	ld Chinese nationality:	
	1.6C 其他国籍/ Other nationality(ies):		中文姓名(请用中文填写)/ Chinese name (in Chinese)			
1.6						
国籍和永久居留	1.6D 其他国籍身份证件号码/ID number(s) of	other	曾有中国身份证号码/Former Chinese ID number:			
/Nationality and permanent	nationality(ies):					
residence	1.6E 其他国籍护照号码/Passport number(s) of	fother	 	一木中国护照号	号码/ Number of your last Chinese	
	nationality(ies):	or ourer	passport:	~ 1 E 4 W 4	Tumber of your last emisse	
	<b>3</b> (10)					
	1.6F 其他国家(地区)永久居留/Other perm	]				
	countries or region:					
	1.7A 护照/旅行证件种类/Type of passport/tra		1.7C 签发国第	京或地区/ Issuing	country or region:	
	□外交/Diplomatic □公务/Ser					
	□官员/Official □特别/Spe	cial	1.7D 签发地/	大/ Place of issue:		
┃ 1.7 ┃ 护照信息/	☑普 通/Ordinary					
Passport	□ 其他证件(请说明)/ Other(Please specify):	:	1.7E 签 发机	<b>₹/ Issuing authori</b>	ty:	
_			# 15 # 1	·	1	
	1.7B 护照/旅行证件号码/ Passport/traveldoca	ıment number:	1.7F 签 发 日 其	州 Issue date:	1.7G 失效日期/Expiration date:	
	1.8A 护照/旅行证件是否曾丢失或被盗? /					
	Have you ever lost a passport/travel document		□ 是/Yes	☑否/No		
1.8 曾丢失或被盗	1.8B 如是,证件号码是(如有多个,请列出)/I number of the lost or stolen document? If mo	•			L关(如有多个,请列出)/ Issuing	
护照或旅行证件/	list:	re uran one prease	country/region and authority of the lost or stolen document. If more than one please list:			
Lost /stolen passport/travel						
document	1.8D 丢失或被盗地点/Where did you lose or h	ave it stelen	1.8E 丢失或被盗时间/When did you lose or have it stolen:			
	1.01 Z / Sylvan Per Where and you lose or I	iave it Stukii.	1.015 云入纵1	X.mililililililililililililililililililil	a you were it stolett.	
	1		1			

#### 二、申请信息 Type of Visa

2.1	申请签证种类及主要来	华事由/ Type of visa and major purpose	of your visit to China						
		□ A 个人旅游/ Independent tourist	如选"B",请填写/If choose B, ple	ase provide the following information:					
	(L)		│ │ 中国境内旅行社名称/Travel Agen	acy in China:					
	旅游/Tourism	□ B 团体旅游/Group member	   旅行社业务经营许可证编号/Trav	el Agency License No.:					
	( M)	□ A 贸易活动/Trade							
	商业贸易活动/ Commercial trade	□ B 参加比賽/Participation in Competition(s)							
	activities	□ C其他商业活动/Other commerci							
		□ A 学术交流活动/ Academic excha	unges						
		□ B 文化交流活动(如交流性演出)	) / Cultural exchanges (e.g. a non-pro	fit performance)					
	(F)交流、访问、 考察等/	□ C 宗教交流活动/ Religiouse xchar	nges						
	Exchanges, visits,	□ D 非政府组织交流活动/NGO act							
	study tours or other re levant activities	_	/Volunteering (no more than 90 days						
		□ F 持 《外国专家来华邀请函》的》	外国专家/ Foreign expert with pre-a	pproved letters of invitation					
		□ G 地理測绘活动/Geographic sur							
			国公民的家庭成员/Family member for residence in China for family	请同时填写如下信息/					
	(Q1, Q2)	reunion		Ple ase provide the following information:					
	中国公民或具有中国		有中国永久居留资格的外国人的家 eigner(s) with permanent residence	中国公民/寄养委托人/具有永久居留资格的外国人					
	永久居留资格的外国 人的家庭成员或亲属		g for residence in China for a family	姓名/Name of the Chinese citizen(s)/Guardian(s)/					
	/		人员/Residence visa for child to be	For eigner(s) with permanent resident status:					
ш	Family member or relative of Chinese citizen(s) or foreigner(s) with permanent residence statusin China	fostered in China D 入境短期探亲(不超过 180 日)	的居住在中国境内的中国公民的亲	与您的关系/Relationship(s) to you:					
		属/Relative of Chinese citizen(s	s) li ving in China applying for a visa						
		for visit no more than 180 days	的具有中国永久居留资格的外国人	身份证或居留证件号码/ID or permanent residence					
			with permanent residence status in	permit number(s):					
		Ch ina applying for a visa for vi	•						
			因工作、学习等事由在中国境内居   満 18 周岁的子女、配偶的父母/	请同时填写如下信息/					
	(S1, S2)	Spouse, parent, child under t	he age of 18 or parent-in-law of	Ple ase provide the following information:					
	中 国境内停留居留的 外 国人的家庭成员或	foreigner(s) residing in China who visit China for more than 1	for work, study or other purposes 180 days	<u>望</u> 人姓名/ Name of the residing foreigner(s):					
	因其他私人事务需要	F务需要 │ □ B 因其他私人事务需要在中国境内居留的人员/Pe		- Mr. W. A. (D. )					
Ø	在中国境内停留的人 员/	reside in China for other person C 入境短期探亲(不超过 180 日)		与您的关系/Relationship to you:					
	Family member of	停留居留的外国人的家庭成员	/ Family member of foreigner(s)	居留证件号码/ Residence permit(s) number:					
	foreigner(s) staying or residing in China or person who needs	sta ying or residing in China for vi sit China for no more than 18	work, study or other purposes who 80 days						
	or person who needs to come to China for personal matters		继承、医疗事务、打理在华房产等) pplying for a visa to stay in China	如选B或D项,请说明事由/IfB or D, please specify the matters:					
	personal mauers		n as handling litigation, inheritance,	the matters.					
		□ A 入境工作的外国专家/Foreign e	expert working in China						
		□ B 营业性演出/For commercial pe	erformance						
	(Z)	□ C 外国企业常驻中国代表机构的	首席代表、代表/ Chief representative	or representative of a foreign company					
	工作/	□ D海上石油作业/Offshore oil ope	rations						
	Work	□ E志愿者、义工(超过90日)/V	Volunteering (more than 90 days)						
		□ F其他取得中国政府主管部门颁发 the Chinese government	文的工作许可入境工作的人员/Foreig	mer working in China with a Work Permit issued by					
	(X1, X2)	□ A 长期学习(超过 180 日)/Long	g term study (more than 180 days)						
	学习Study		nort term study (no more than 180 da	ys)					
	(J1, J2)		记者/Foreign journalist visiting Chin	* '					
	记者Journalist	□ B 外国常驻中国新闻机构的外国?	常驻记者/ Resident foreign journalist	of permanent office of a foreign news agency in China					

		□ A 国际列车乘务员/ Crew member performing duties on board an international train						
	(C)	□ B 国际航空器机组成员/ Crew member performing duties on board an international aircraft						
	乘务/Crew member	□ C国际航行船舶的船员及船员随行家属/ Crew member performing duties on board an international vessel or accompanying family member						
		□ D 从事国际道路运输的汽车驾驶员/ Vehicle driver engaged in international transportation services						
	(G) 过境/Transit	经中国过境/Transitthrough China						
	(D) 永久居留/	)						
	Permanent residence	入境永久居留的人员/ Person coming to China to take up permanent residence						
	(R)人才/	国家需要的外国高层次人才和急需紧缺专门人才/Foreigner of high talent or specialist needed by the State						
	Foreigner of high talent or specialist	人才引进计划名称/ Name of the talent recruitment programme:						
		□ A应邀入境访问的外国国家元首、政府首脑、外交部长以及其他具有同等身份的官员及随行配偶、未成年子女/Head of state						
		or government, foreign minister or other official with equivalent rank invited for an official visit and accompanying spouse						
		and/orchild(ren) under the age of 18 D. 杜从大地网络坦内国际社会过处国队名言中)路线从国、国际组织应具基础体配图。 土地在飞上/Community of the state o						
	外交签证/	□ B 持外交护照或相应国际旅行证件因公务事由入境的外国、国际组织官员其随行配偶、未成年子女/Government official, official of international organizations holding a diplomatic passport or other corresponding travel document visiting China						
_	Diplomatic visa	for official purposes and accompanying spouse and/or child(ren) under the age of 18						
		□ C 外交信使及领事信使/Diplomatic courier or consular courier						
		□ D 因其他外交事由入境的人员/ Other personnel visiting China for diplomatic purposes						
		□ A 持公务(官员)护照或相应国际旅行证件因公务事由入境的外国、国际组织官员及随行配偶、未成年子女/Government						
		official, official of international organizations holding a service/official passport or other corresponding travel document						
		visiting China for official purposes and accompanying spouse and/or child(ren) under the age of 18						
	3 6 11 5 -	B根据中国政府与外国政府或国际组织签订的协议,入境执行中外合作交流项目的持外交、公务(官员)护照的外国、国						
	公务签证/	际组织官员及随行配偶、未成年子女/ Holder of a diplomatic, service/official passport visiting China to implement a						
	Official visa	programme of exchange and cooperation according to relevant a greements between China and other countries o r in ternational organizations and accompanying spouse and/or child(ren) under the age of 18						
		□ C 应 邀入境执行中外军事交流合作项目的人员及随行配偶、未成年子女/ Military personnel invited to implement military						
		programme of exchange and cooperation and accompanying spouse and/or child(ren) under the age of 18						
		□ D 因其他公务事由入境的人员/ Other personnel visiting China for official purposes						
		□ A 外国驻华使领馆常驻外交官、领事官、行政技术人员、国际组织   请同时填写如下信息/						
		驻华机构常驻人员/Member of diplomatic missions, consular posts     Please provide the following information:       or in ternational organizations in China     常驻机构名称/Name of the mission:						
		□ B 常驻人员的随居配偶或未成年子女/Spouse or dependent						
	与驻华使领馆、国际	child(ren) under the age of 18 accompanying the member						
	组织驻华机构相关的	C 常驻人员的其他随任亲属/Other accompanying relative of the 是否新任(如选"A"请回答)/Is it a new job position						
	人员/	member for the above mentioned mission (if choose A)?						
	Member of	□ D 作 为配偶、未成年子女及其他亲属短期探望驻华使领馆的常驻人 □ 是 /Yes □ 月 / Spouse, child(ren) under the age of 18 or other relative visiting □ 否,前任者为/No. Name of occupant: previous						
	diplomatic missions,	member of diplomatic missions, consular posts or international						
	consular posts and international	organizations for a short visit						
	organizations and	E 驻华使领馆、国际组织驻华机构短期聘用(不超过 90 日)的雇员 (包括私人雇员)、实习生/Short-term (no more than 90 常驻人姓名(如选"B"、"C"、"D"请回答)/						
	their accompanying family members	□ (包括私人雇员)、实习生/Short-term (no more than 90 常驻人姓名(如选"B"、"C"、"D"请回答)/ days)employee (including private employee), intern in diplomatic Name of the member of diplomatic missions,						
	ranning members	missions, consular posts or international organizations consular posts or international organizations (if						
		F 驻华使领馆、国际组织驻华机构长期聘用(超过 90 日)的雇员(包 choose B, C or D):						
		循本人権页)、来 4年/ Long-term (more than 90 days)employee						
		(in cluding private employee), intern in diplomatic missions, consular posts or international organizations						
	其他事由/	(请说明)/(Please specify)						
	Other purposes							
礼退		颁发给需要给予礼遇的人员。/ Courtesy visas are issued at the discretion of the Chinese authorities.						
	服务种类/Service:	□ 正常/Normal ☑ 加急/Express						
		2.3.A 由语答证的有效期/Volidity of vice. 3.6 目 / month(c) 2.3.C 水粉/ Entries						
2.3 申请	青签证信息/	□ 1 次/Single						
	a details	2.3B 申请的最长停留期 / Maximum duration of longest stay:						
		/day(s) ☑ 多次/Multiple						

#### 三、工作情况 Work Information

3.1 当前职业/ Current occupation:	议员/Member of Parliament	乘务人员/ Crew member
☑ 商人/Businessperson	政府官员/Government official	自雇/Self-employed
□ 公司职员/ Company employee	非政府组织人员/NGO staff	无业/Unemployed
□ 演艺人员/Entertainer	军人/Military personnel	退休/Retired
□ 工人/农民/ Industrial/Agricultural worker	宗教人士/ Religious personnel	其他(请说明)/Other (Please specify):
□ 学生/Student	新闻从业人员/Media representative	
3.2 年收入/Annualincome (人民币)		

3.3 工作经历	历(按时间顺序	5从最近工作开始)/ Work experience (list in re	everse chronological order)					
3.3A 日		3.3B 单位/公司的名称、地址、电话/ Name, address and telephone of your	3.3C 主管姓名、电话 /Supervisor's name and	3.3D 职位/	3.3E 职责/			
从/From	到/To	current and previous employers	telephone	Position	Duty			
可另附纸说	可另附纸说明/ List on a separate page if there is not enough space							

#### 四、教育背景 Education

(Conversation	语言/ Language nal level or a bo	we)		
4.2 自高中以	来的学习经历	(按时间顺序从最近学习经历开始)/ Edu cation since high sc	hool (list in reverse chronological order)	
4.2A 日	期 /Date	4.2B 学校的名称及地址/	4.2C 学历/学位/	4.2D 专业/
从/From	到/To	Name and address of institution	Diploma/degree	Major
工 日 附 死 光 日	H/T:-4	arate page if there is not enough space		

#### 五、家庭情况 Family Information

	5.1A 国家或地区/ Coun	try or region:	5.1	B / Province/State	:		
5.1	中			区			
现家庭住址/	5.1C 城市/ City:		5.1	)邮政编码/Post code:	:		
Current residence							
address	5.1E 街道及门牌号/No.	/Street/Avenue:					
	G						
5.2 电话号码/	Phone number:		5.3 手机	号码/Mobile phone nu	ımber:		
-							
5.4 电子邮箱/	E-mailaddress:						
	•						
5.5 家庭成员/	Family member(s)						
5.5A 配偶/Sp	ouse						
姓名/		国籍/	中国		职业/	公司职员	
Name		Nationality			Occupation		
出生日期/	1	出生国家/	中国		出生城市/		
Date of birth		Country of birth			City of birth		
地址/							
Address							

5.5B 父亲/ Father	•					
姓名/ Name		国籍/ Nationality	中国		职业/ Occupation	退休
出生日期/		地址/ Address				
Date of birth		Address	I. II \de lde			
				写在中国的状态/If so, the s		3. 6 H M. D.
見不か出国//2・・・	urfatherin China?		□ 公民/C		_	永久居留/Permanent resident
英语在中国/IS yo	ui raulei iii Ciiiia.		□ 居留/R			停留/Stay
☑ 是 /Yes □	否 /No		Work □ 非工作	类居留(有效期 90 日至 5 4 a-type resident valid for 90 o 作类居留(有效期 180 日至 vork-type resident valid for ears	lays to five 〔5年〕/	□ 工作签证(有效期少于 90 日)/ Z visa valid for less than 90 days □ 非工作签证(有效期少于 180 日) /Visas other than Z valid for less than 180 days
5.5C 母亲/ Mothe	er					
姓名/ Name		国籍/ Nationality			职业/ Occupation	
─────── 出生日期/		地址/				
Date of birth		Address				
	I	I	如是,请填	写在中国的状态/If yes,the	status in China	
			□ 公民/Ci	itizen		永久居留/Permanent resident
是否在中国/Is yo	ur mother in China?		□ 居留/R	esident		停留/Stay
□ 是/Yes □	否/No			作类居留(有效期 90 日至:		□ 工作签证 (有效期少于90日)/
				rk-type resident valid for 9 L作类居留(有效期 180 日		Z visa valid for less than 90 days □ 非工作签证(有效期少于 180 日)
			Non	n work-type resident valid f		/Visas other than Z valid for less
			five	years		than 180 days
5.5D 子女/ Child						
姓名/		国统	簪/	中国	职业/	学生
Name		Nat	ti onality		O ccupation	
出生日期/ Date of birth	2	地 Add	赴/ dress			
姓名/		国组	<b>簪</b> /		职业/	
Name		Nat	tionality		Occupation	
出生日期/ Date of birth		地 d Add	赴/ dress			
姓名/		国组织	<del></del>		职业/	
Name		Nat	tionality		Occupation	
出生日期/ Date of birth		地 d Add	赴/ dress			
	以外的直系亲属在中国 下信息/If yes, please pro			relatives, not including par n:	ents, in China?	□ 是/Yes ☑ 否/No
姓名Name				与您的关系/Relationshi	into you	
				V /4.4/ > (3/1/2 - 1/2 -	projou	
在中国的状态/Sta	atus in China					
□ 公民/Citizen				<del>-</del>	ermanent resident	
□ 居留/Resider				□ 停留/Stay	ナ / <del>-   1   1   1   1   1   1   1   1   1   </del>	/77 · 1110 · 12 · 12 · 13 · 1
□ 工作类居留 to five year	/(有效期 90日至 5年)/ ·s	Work-type res	sident valid for	90 days □ 工作签记	止(有效期少计90日)	/ Z visa valid for less than 90 days
□ 非工作类居	<b>台留(有效期 180 日至 5</b>	年)/Non work	type resident v			) /Visas other than Z valid for less than
180 days to	ofive years ist on a senarate nage if	4h ouo	ough error:	180 days	5	

#### 六、旅行信息 Information About Your Intended Trip

	6.1A 抵达日期/ Date of	arrival:	6.1B 抵达车/船/飞机	班次/ Arrival train /ship/flight	t	6.1C 抵达城市/ City of arrival:			
			number:						
	2								
	6.1D 离境日期/ Date of	6.1D 离境日期/ Date of departure: 6.1E 离境车/船/飞机			ight	6.1F 离境城市/City of departure:			
			number:						
	6.1G 停留城市/City	6.1H 地址/	Address	6.1J 到达日期/Dateofarri	val	6.1K 离开日期/Date of departure			
	0010 11 H 74(17) 010)	011111	11441000	0110 24 CH/W/ 24 to 014111	,,,,,,	over 1404 How, 2 moot departure			
				2		2			
				2		2			
6.1 行程/Itinerary									
	可另附纸说明/List on a		_	=					
	6.2A 姓名或名称/Name	e of person or o	organization:	│6.2B(联系人)与您的关 │individual):	系/Rela	ntionship to you (if invited by an			
				individual).					
6.2 中国境内邀请									
方/联系人或组织/	6.2C 号码/ Phone number:			6.2D 电子邮箱/E-mail add	ress:				
酒店或暫住所/	+86-1	+86-1							
In viting person or organization /	6.2E 地址(城市、省/自治区、邮政编码)/ Address (city, province /state, postal code):								
hotel or temporary									
residence in China	6.2F 被授权单位邀请函号码/Serial number of invitation letter of the authorised organization:								
	6.2F 被授权单位邀请函	ion:							
	6.3A 紧急联系人姓名/]	Name of emer	gency contact:	6.3B 与您的关系/ Relations	ship to yo	u:			
	6.3C 电话号码/ Phone i	number:		   6.3D 电子邮箱/ E-mail add	ress:				
6.3 紧急联系人/				_ , , ,,,					
Emergency contact	+86-1	- V = = -		ddwee (eity province (etote gountry or region poet ands).					
	6.3E 地址(城市、省/自治区、国家/地区、邮政编码)/ Address (city, province /state, country or region, post code):								
	6.4A ☑ 自己/Self								
	6.4B □ 他人/Other								
	姓名Name		电话/Telephone		邮箱佢	mail			
6.4 谁支付本次旅 行费用/Who will					. ,				
pay for this travel	2000年4000	<i>(</i> 0 ·							
pay for any craver	6.4C □ 単位或组织 名称/Name	/Organization				国家/Country			
	右MName	大·	系/Relationship to you	地址/Address		国 家人Country			
				CED bil A A Adaire					
	6.5A 担保人类型/Type	_	Mit to	6.5B 姓名或名称/Name:					
	□ 个人/Individual	l □ 组	织/Organization						
6.5 国内/国外担保	6.5C(如担保人为个人)		Relationship to you (if	6.5D 电话号码/ Phone num	ber:	6.5E 电子邮箱/E-mailaddress:			
人/Domestic/	s ponsored by an individ	dual):							
foreign sponsor									
	6.5F地址(城市、省/自	自治区、国家/	地区、邮政编码)/Add	lress (city, province /state, cou	ntry or re	egion, post code):			

	6.6A 是否有同行人/AI	re you travelling with someon	ne else this time?	□ 是/Yes ☑否/	No
	6.6B 同行人姓名/ Name(s) of travelling companion(s)				
	6.6C 性别/ Gender	□ 男 / Male □ 女 / Female	□ 男/Male □ 女/Female	□ 男 / Male □ 女 / Female	□ 男 / Male □ 女 / Female
	6.6D 出生日期/ Date of birth				
6.6 同行人/ Travel	6.6E 同行人是否为使 用 同本护照的偕行人/ Will the person use the same passport?	_ 是/Yes _ 否/No	_ 是/Yes _ 否/No	□ 是/Yes □ 否/No	□是/Yes □ 否/No
Travel companion(s) for this visit	6.6F 如是,请将偕行 人照片粘贴在此/ If yes, please affix their photo(s)	偕行人 1 照片 Photo of person sharing the same passport	偕行人 2 照片 Photo of person sharing the same passport	<b>偕行人 3</b> 照片 Photo of person sharing the same passport	偕行人 4 照片 Photo of person sharing the same passport
七、以往旅行信	言息 PastTravel Info	ormation			

	7.1A 是否来过中国/Have you been to Chin	a in the previous 3 years?	□ 是/Yes	☑否/No				
7.1	7.1B 到访城市/ Cities visited 7	7.1D 离境日期/ Date of d	eparture					
近三年以来								
来华经历/ Previous								
travel to								
China in the past 3 years								
past 3 years								
	可另附纸说明/List on a separate page if th	<u> </u>						
	7.2A 是否曾获得中国签证/Have you been		☑是/Yes	□ 否/No				
	(如是,请提供最近一次中国签证的详细	信息)/(If yes, please give detai	ils of your last Chin	ese visa)				
	7.2B 签证种类/ Type of Visa:		7.2C 签证号码/]	Number of Visa:				
	7.2D 签发地点/ Place of issue:	Date of issue:						
7.2	7.2F 申请中国签证时是否曾被采集十指指纹/ Have you ever been fingerprinted when applying for a Chinese visa? □ 是 / Yes ☑ 否 / No							
原签证信息/	7.2G 是否曾获得中国居留证件/Have you ever been issued a Chinese residence permit? □ 是/Yes ☑ 否/No							
Pre vious Chinese Visa	如是,请提供居留证件号码/If yes, please provide your residence permit number:							
	7.2H 中国签证是否曾丢失或被盗/Ha ve you ever lost a Chinese visa or had one stolen? □ 是 / Yes ☑ 否 / No							
	如是,请提供如下信息/If yes, please provide the following information:							
	丢失或被盗地点Where did you lose or hav	丢失或被盗签证号码M	hat was the number					
	it stolen?	of the lost or stolen visa	?					
7.3 有效的其	是否持有仍在有效期内的其他国家签证/D			er countries?				
他国家签证/	□ 是/Yes ☑ 否/No 如是,请列举/If yes, please list below:							
Valid visas								
7.4 近五年曾	过去5年是否到访过其他国家/Have you to	ravelled to any other countries	in the past 5 years?	?				
访问的国家/	☑ 是/Yes □ 否/No □ 如是,请列举/If yes, please list below. 및	「星味你说明/Tieton a conorm	to no go if them is n	ot onough anges				
Countries	がた。何77年/ II yes, piease list below. ら	W Lit 3が配列 Friend a Schara	w page 11 there is no	otenouguspace.				
visited in the past 5 years								

#### 八、其他事项 Other Information

8.1 是否曾经被拒绝签发中国签证,或被拒绝进入中国?	Have you ever been refused a visa				
for China, or been refused entry into China?		(女	□是,请详细	1说明)	/(If yes, please specify)

8.2 是否曾被注销过中国签证?/Has your Chinese visa ever been cancelled?	□ 是/Yes ☑ 否/No
	(如是,请详细说明)/(If yes, please specify)
8.3是否曾非法入境中国或在华非法滞留、非法就业?/Have you ever entered China illegally,	□ 是/Yes ☑ 否/No
overstayed, or worked illegally?	(如是,请详细说明)/(If yes, please specify)
8.4是否在中国或其他国家有犯罪记录?/Do you have any criminal record in China or any	□ 是/Yes ☑ 否/No
other country?	(如是,请详细说明)/(If yes, please specify)
8.5 是否有严重精神障碍或传染性疾病? /Do you have any serious mental disorder or	□ 是/Yes ☑ 否/No
infectious disease?	(如是,请详细说明)/(If yes, please specify)
8.6 近 30 日内是否前往过流行性疾病传染的国家或地区?/Have you ever visited countries or	□ 是/Yes ☑ 否/No
territories where there is an epidemic in the last 30 days?	(如是,请详细说明)/(If yes, please specify)
8.7 是否具有枪械、炸药、核装置、生物或化学方面的特殊技能或接受过特殊培训? /	□ 是/Yes ☑ 否/No
Have you ever been trained or do you have any special skills in the field of firearms,	(如是,请详细说明)/(If yes, please specify)
explosives, nuclear devices, biological or chemical products? 8.8 是否(曾)在部队服役? / Are you serving or have you everserved in the military?	」 □ 是/Yes ☑ 否/No
(如是,请提供以下信息) / (If yes, please provide the following information)	
8.8A 服役国家/ Country of service: 8.8B 军种/ Branch of se	ervice:
8.8C 军衔/ Rank in military: 8.8D 军事特长/ Militar	y specialty:
8.8E 开始服役时间/Date of service from(yyyy-mm-dd): 8.8F 结束服役时间/Da	te of service to (yyyy-mm-dd):
••••	
8.9 是否曾服务于或参加过准军事性组织、民间警戒单位、游击队或叛乱组织,或曾经是其	□ 是/Yes ☑ 否/No
8.9 是否曾服务于或参加过准军事性组织、民间警戒单位、游击队或叛乱组织,或曾经是其中成员之一?/Have you served or participated in any paramilitary organization, civil armed	
8.9 是否曾服务于或参加过准军事性组织、民间警戒单位、游击队或叛乱组织,或曾经是其中成员之一?/Have you served or participated in any paramilitary organization, civil armed units, guerrilla forces or armed organizations, or been its member?	□ 是/Yes ☑ 否/No (如是,请详细说明)/(If yes, please specify)
8.9 是否曾服务于或参加过准军事性组织、民间警戒单位、游击队或叛乱组织,或曾经是其中成员之一?/Have you served or participated in any paramilitary organization, civil armed units, guerrilla forces or armed organizations, or been its member? 8.10 是否属于、捐助过或任职于任何职业机构、社会机构、慈善机构?/	□ 是/Yes ☑ 否/No (如是,请详细说明)/(If yes, please specify) □ 是/Yes ☑ 否/No
8.9 是否曾服务于或参加过准军事性组织、民间警戒单位、游击队或叛乱组织,或曾经是其中成员之一?/Have you served or participated in any paramilitary organization, civil armed units, guerrilla forces or armed organizations, or been its member?	□ 是/Yes ☑ 否/No (如是,请详细说明)/(If yes, please specify)
8.9 是否曾服务于或参加过准军事性组织、民间警戒单位、游击队或叛乱组织,或曾经是其中成员之一?/Have you served or participated in any paramilitary organization, civil armed units, guerrilla forces or armed organizations, or been its member? 8.10 是否属于、捐助过或任职于任何职业机构、社会机构、慈善机构?/ Have you belonged to, contributed to, or worked for any professional, social, or charitable	□ 是/Yes ☑ 否/No (如是,请详细说明)/(If yes, please specify) □ 是/Yes ☑ 否/No
8.9 是否曾服务于或参加过准军事性组织、民间警戒单位、游击队或叛乱组织,或曾经是其中成员之一?/Have you served or participated in any paramilitary organization, civil armed units, guerrilla forces or armed organizations, or been its member? 8.10 是否属于、捐助过或任职于任何职业机构、社会机构、慈善机构?/ Have you belonged to, contributed to, or worked for any professional, social, or charitable organizations?	□ 是/Yes ☑ 否/No (如是,请详细说明)/(If yes, please specify) □ 是/Yes ☑ 否/No (如是,请详细说明)/(If yes, please specify)
8.9 是否曾服务于或参加过准军事性组织、民间警戒单位、游击队或叛乱组织,或曾经是其中成员之一?/Have you served or participated in any paramilitary organization, civil armed units, guerrilla forces or armed organizations, or been its member? 8.10 是否属于、捐助过或任职于任何职业机构、社会机构、慈善机构?/ Have you belonged to, contributed to, or worked for any professional, social, or charitable organizations?	□ 是/Yes ☑ 否/No (如是,请详细说明)/(If yes, please specify) □ 是/Yes ☑ 否/No (如是,请详细说明)/(If yes, please specify) □ 是/Yes ☑ 否/No
8.9 是否曾服务于或参加过准军事性组织、民间警戒单位、游击队或叛乱组织,或曾经是其中成员之一? /Have you served or participated in any paramilitary organization, civil armed units, guerrilla forces or armed organizations, or been its member? 8.10 是否属于、捐助过或任职于任何职业机构、社会机构、慈善机构? / Have you belonged to, contributed to, or worked for any professional, social, or charitable organizations? 8.11 是否有其他需要声明的事项? /Is there anything else you want to declare?	□ 是/Yes ☑ 否/No (如是,请详细说明)/(If yes, please specify) □ 是/Yes ☑ 否/No (如是,请详细说明)/(If yes, please specify) □ 是/Yes ☑ 否/No

#### 九、签名及声明 Signature & Declaration

#### 9.1 本人填写/For Applicant

#### 9.1A 声明/ Declaration

我声明,我已阅读并理解此表所有内容要求,并愿就所填报信息和申请材料的真实性承担一切法律后果。

I here by declare that I have read and understood all the questions in this application and shall bear all the legal consequences for the authenticity of the information and materials I provide.

我理解,能否获得签证、获得何种签证、入境次数以及有效期、停留期等将由领事官员决定,任何不实、误导或填写不完整均可能导致签证申请被拒绝或 被拒绝进入中国。

I understand that whether to issue a visa, the type of visa, number of entries, validity and duration of each stay will be determined by consular officials, and that any false, misleading or incomplete statement may result in the refusal of a visa for or denial of entry into China. 我理解,签证申请加急服务须经领事官员批准,将加收相应费用。

I understand that express and urgent visa applications need approval of consular officials, and extra fees may apply. 我理解,根据中国法律,申请人即使持有中国签证仍有可能被拒绝入境。

I understand that, according to Chinese law, applicant may be refused entry into China even if a visa is granted.

我的签证申请将提交至位于中华人民共和国驻安提瓜和巴布达(城市)的中国签证机关。My application will be submitted at大使馆(City) to the Chinese visa issuing authority.

Applicant's signature: Date (yyyy-mm-dd):

注:未满 18 周岁的未成年人须由父母或监护人代签。 Note: A parent or guardian should sign on behalf of a minor under the age of 18.

# 9.2 代填入填写/For person filling in the application on the applicant's behalf 9.2A 姓名/Name: 9.2B 与申请人的关系/Relationship with the applicant: 9.2C 地址/Address: 9.2D 电话/Telephone:

#### 9.2E 声明/Declaration

我声明本人是根据申请人要求而协助填表,证明申请人理解并确认表中所填内容准确无误。

 $I \ declare \ that \ I \ have \ assisted in \ the \ completion \ of \ this \ form \ at \ the \ request \ of \ the \ applicant \ and \ that \ the \ applicant \ understands \ and \ agrees \ that \ the \ information \ provided is \ true \ and \ correct.$ 

代填人签名/ Signature: 日期/ Date(yyyy-mm-dd):

### 中华人民共和国签证申请表附加页

Visa Application Form of the People's Republic of China additional page

五、	家庭	青况
5.5C	母亲	【不适用】

请说明	
已故\n\n	

## 业据(REC 驻安提瓜和巴布达大使馆领事部

Nº 115

Date:	FEB 2023		ZQQ-0	
取证单号	规费	加急费	其他	合计
(Pickup	(Regular Fee)	(Urgent Fee)	(Other)	(Amount)
Form No.)  VISA X 1	90	25	Λ	115

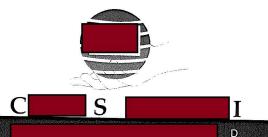
计: 总 115 90 25 0 (Total)



#### 取证单 / Pickup Form

凭此单领取证件,取证时交费,请妥善保管。 Please present this form and pay when pick up.

申请 <i>)</i> Applica			
批注 Category		份数 Total	
	特急: Extra urgent: <i>on</i>	月 · <i>(M)</i>	日取 (D)
取证日期 Date for pick up	加急. Urgent: <i>on</i>	月 <i>(M)</i>	日取 (D)
	普通: Regular: <i>on</i>	月 <i>(M)</i>	日取 <i>(D)</i>
	待定: To be inquired: <i>on</i>	月 <i>(M)</i>	日 <i>(D)</i>
备注 Remark	0-M-	- D	
接案人 Accepted	By 受:	理日期 <b>次</b> 年 Date <i>(Y)</i>	<b>&gt;</b> 月 目 (M) (D)





SUITE 19, WOODS CENTER
FRIARS HILL ROAD
ST.JOHN'S, ANTIGUA

#### ■<sup>th</sup> February 2023

The Consular Officer

Embassy of the People's Republic of China in Antigua and Barbuda

McKinnons Way

St. John's, Antigua

Dear Sir/Madam,

Please receive US Dollar Bank Draft Number in the amount of **One Hundred** and **Twenty United States Dollars and Sixty-Two cents (US\$120.62)**. Kindly apply this to on account of visa application fees.

Thank you.

Sincerely,

